# Book of Remembrance ספר זכרון

5781

2020~2021



# Congregation Ohav Shalom

113 Krumkill Road Albany, NY 12208 Phone: 518-489-4706 Info@ohavshalom.org

# Leadership

Dan Ornstein, Rabbi Rena Kieval, Rabbi Judy Avner, President



Giving a contribution to one of the following Congregational Funds in memory of loved ones is a fitting way to honor their memories.

In doing so you are also continuing their influence for good.

Michael David Banner Fund

B'Yachad Fund

Capital Campaign Fund

College Outreach Fund

Goldhar/Goldstein Youth Fund

Hilda Gordon Memorial Fund

Jennie M. Kahn Fund

Krantman Israel Scholarship Fund

Library Fund

Marian Cohen Kiddush Fund

Marian Cohen Kitchen Fund

Men's Club

Nursery School Fund

Prayer Book Fund

Rabbi Baruch Frydman-Kohl Fund

Rabbi Rena Kieval's Discretionary Fund

Rabbi Dan Ornstein's Discretionary Fund

David Romanoff Family Crisis Fund

Rosenblatt Life Education Fund

Sacklow Israel Scholarship Fund

Scholarship Fund

Schreiber Special Education Fund

Scherer and Sussman Social Action Fund

Synagogue Fund

Samuel Tabachneck Memorial Fund

Sisterhood

Torah Writing Campaign

Yad Yonatan Hesed Fund



There is a time for everything, For all things under the sun.

A time to be born and a time to die,
A time to laugh and a time to cry,
A time to dance and a time to mourn,
A time to seek and a time to lose,
A time to forget,
And a time to remember.

Ecclesiastes ~ Kohelet



# Selections from Psalms

יְהוָה מָה־אָדָם וַתִּדְעֵהוּ בֶּן־אֱנוֹשׁ וָתְּחַשְּׁבָהוּ: אָדָם לַהֶבֶל דַּמָה יָמִיוֹ כְּצֵל עוֹבָר: בַּבּקֶר יָצִיץ וְחָלָף לָעֶרֶב יְמוֹלֵל וְיָבֶשׁ לִמְנוֹת יָמֵינוּ כֵּן הוֹדַע וְנָבִא לְבַב חָכְמָה:

Eternal One, what are mortals that you regard them?
What is humanity that you take account of it?
We are like a breath; our days like a fleeting shadow.
We are like new grown grass;
in the morning, it flourishes afresh,
in the evening, it is cut down and withers.
Teach us to number our days
that we may get us a heart of wisdom.

בּלָה שְׁאֵרִי וּלְבָבִי צוּר־לְבָבִי וְחֶלְקִי אֱלֹהִים לְעוֹלָם : וְיָשֹׁב הָעָפָר עַל־הָאָרֶץ כְּשָׁהָיָה וְהָרוּחַ תָּשׁוּב אֶל־הָאֱלֹהִים אֲשֶׁר נְתָנָהּ : שִׁוּיתִי יִהֹוָה לְנֵגְדִּי תַּמִיד כִּי מִימִינִי בַּל־אֵמִּוֹט :

The flesh and the heart fail,
But God is my strength and my portion forever.
The dust returns to the earth as it was,
but the spirit returns unto God who gave it.
I am ever mindful of Adonai's presence.
God is at my right hand;
I shall not be shaken.



# We Remember

- We come together in this hour of memorial to recall those who have departed from our midst.
- We remember mothers and fathers, who gave us the sacred gift of life, who built families, and foundations for our lives.
- We remember cherished life partners with whom we were lovingly united in body and spirit.
- We remember sisters and brothers, companions with whom we shared a common bond of family and tradition.
- We remember treasured children for whom we hoped and planned, who were taken from us too soon.
- Today, each of us remembers with tenderness and with sadness, family members, friends and members of our community who touched our lives.

# God of mercy.

- **Give us the gift of remembering.** May our memories of the dead be lasting and true. Let us recall them, and love them, as they were.
- Give us the gift of tears. Let our tears express our sense of loss, our sorrow and our pain, as well as our gratitude and our love.
- Give us the gift of hope. May we always believe in the beauty of life, in the right to joy, and in the power of goodness. May our memories of our loved ones inspire us to better ourselves and to better the world in which we live.
- Give us the gift of prayer. May we come before You with an open heart, embraced by Your eternal compassion. May this sanctuary be a safe container for our memory and for our grief.

# תפילות יזכור

The *Yizkor* prayer may be recited for anyone who was important in your life or in the life of the community at large. Repeat the *Yizkor* prayer for each male individual you wish to recall at this time:

יִזְכַּר אֱלֹהִים אֶת־נִשְּמֵת אָבִי מוֹרִי רַעִי הָאָהוּב בְּנִי אָחִי יְקִירִי יְדִידִי שֶּׁהָלֵךְ לְעוֹלֶמוֹ. הַנְנִי נוֹדַר (נוֹדֶרֶת) צְדָקָה בְּעַד הַזְּכָּרַת נִשְּׁמָתוֹ. אָנָא הְּהִי נַפְשוֹ צְרוּרָה בִּצְרוֹר הַחַיִּיִם וּתְּהִי מְנוּחָתוֹ כָּבוֹד. שֹּבֵע שְׁמָחוֹת אֶת־פָּנֵיךְ נְעִימוֹת בִּימִינְךְ נְצַח. אָמַן.



The *Yizkor* prayer may be recited for anyone who was important in your life or in the life of the community at large. Repeat the *Yizkor* prayer for each female individual you wish to recall at this time:

יִּוְפַּׁר אֱלֹהִים אֶת־נִשְּׁמֵת אָמִי מוֹרָתִי רַעְיָתִי הָאֲהוּבָה בְּתִּי אֲחוֹתִי יִקִירְתִי יִדִידָתִי יִדִידָתִי יִדִידָתִי יִדְידָתִי יִדְידָתִי יִדְידָתִי יִדְידָתִי יִדְידָתִי יִבְּיִרְ הְנִיְנִי נוֹדֵר ונוֹדֶרֶת) צְדָקָה בְּעַד הַזְּכְּרַת שֶׁהְלְכָה לְעוֹלָמֶהּ הְנְנִי נוֹדֵר ונוֹדֶרֶת) צְדָקָה בְּעַד הַזְּכְּרַת נְשְׁמָתוֹת בִּימִינְךְ בְצֵח. אָמֵן.

# Yizkor Prayers

The *Yizkor* prayer may be recited for anyone who was important in your life or whom you wish to remember.

Repeat this *Yizkor* prayer for each male individual you wish to recall at this time.

May (	God remember the soul of
	my father
	my husband
	my life partner
	my son
	my brother
	my loved one
	my friend

who has gone to his eternal home. I resolve to honor his memory through acts of *tzedakah*: supporting justice and helping those in need. May his soul thus be bound up in the bond of life. May he be at peace in the comfort of Your eternal presence.

### Amen



Repeat this *Yizkor* prayer for each female individual you wish to recall at this time.

May God remember the soul of

My mother.....

My wife ......

My life partner .....

My daughter .....

My sister .....

My loved one .....

My friend .....

who has gone to her eternal home. I resolve to honor her memory through acts of *tzedakah*: supporting justice and helping those in need. May her soul thus be bound up in the bond of life. May she be at peace in the comfort of Your eternal presence. *Amen* 

# Additional Readings and Reflections

# Let Their Memories Be a Blessing

Let their memories be a blessing.

In recalling their struggles, let us become able to face our own. In reflecting on their joy, let us become able to savor our own. Give us the courage to transform loss into hope for the future. Let their memories be a blessing.



# We Enter the World: a Teaching from the Midrash

We enter the world the same way we depart.

We enter with a cry and go with a cry.

We enter with weeping and go with weeping.

We enter with love and go with love.

We enter with a sigh and go with a sigh.

We enter without knowing and go without knowing.

It was taught in the name of Rabbi Meir:

When we enter the world, our hands are clenched as if to say,

"The whole world is mine; I shall inherit it."

But when we take leave of it, our hands are spread open, as if to say,

"I have taken nothing from the world."

Ecclesiastes Rabbah



# What is a Person?

What is a person?

A person is skin, flesh. blood, veins, nerves, muscle and tissue. But a person is not only that.

What constitutes a human being is the soul, the rest being only the garments that cover our inner essence.

When a person dies, the outer coverings are removed, and that person continues to live by virtue of the soul, which is immortal.

# Prayer

Teach me, God, to pray, to praise
The splendor of ripe fruit, the wonder of the wrinkled leaf,
The freedom to see, to feel, to breathe,
To know, to hope, and even to know grief.
Teach my lips blessings, song, and praise
When You renew Your time each right night, each dawn,
So that my days will not repeat my yesterdays,
To save my life from the mere routine of all days gone.

Lea Goldberg (translated from Hebrew by Rabbi Jules Harlow)



# A Yizkor Meditation in Memory of a Parent who was Hurtful

Dear God,

You know my heart, Perhaps you know me better than I know myself, So I turn to you before I rise for kaddish.

My emotions swirl as I say this prayer.
The parent I remember was not kind to me.
His/Her death left me with a legacy of unhealed wounds,
Of anger and dismay that a parent could hurt a child
As I was hurt.

Help me, O God, to subdue my bitter emotions
That do me no good, and to find that place in myself
Where happier memories may lie hidden,
And where grief for all that could have been,
All that should have been, may be calmed
By forgiveness, or at least be soothed
By the passage of time.

I pray that You, who raises up slaves to freedom, Will liberate me from the oppression Of my hurt and anger, and that You will lead me From this desert to Your holy place, *Amen* 

By Rabbi Bob Saks

# Death is Not the Enemy

I often feel that death is not the enemy of life, but its friend; for it is the knowledge that our years are limited which makes them so precious.

It is the truth that time is but lent to us which makes us, at our best, look upon our years as a trust handed into our temporary keeping.

We are like children privileged to spend a day in a great park, a park filled with many gardens and playgrounds, and azure-tinted lakes and boats sailing upon tranquil waves.

True, the day allotted to each of us is not the same in length, in light, in beauty.

Some children of earth are privileged to spend a long and sunlit day in the garden of the earth. For others, the day is shorter, cloudier, and dusk descends more quickly as in a winter's tale.

But whether our life is a long summery day or a shorter wintry afternoon, we know that inevitably there are storms and squalls which overcast even the bluest heaven and there are sunlit rays which pierce the darkest autumn sky.

The day we are privileged to spend in the great park of life is not the same for all human beings; but there is enough beauty and joy and gaiety in the hours, if we but treasure them.

Then for each of us the moment comes when the great nurse, death, takes us by the hand and quietly says, "It is time to go home. Night is coming. It is your bedtime, child of earth.

Come, you're tired. Lie down at last in the quiet nursery of nature and sleep. Sleep well. The day is gone.

Stars shine in the canopy of eternity."

Joshua Loth Liebman



# In Memory of Jewish Martyrs

We turn our thoughts to those who have died throughout the centuries because they were Jews. We remember those we knew, and those whose very names are lost. We mourn for all that died with them – their goodness, their wisdom, their learning and laughter and love of Torah.

We remember our six million dead, who were murdered during the reign of Nazi terror. May we find the strength and commitment to fight tyranny and evil whenever it arises.

We recall the soldiers of the Israel Defense Forces, and all of the others who have given their lives for the liberation of our homeland and for the security of our people in the Jewish state.

We remember those men and women who were not Jews, who had the courage to stand and suffer with us. Their acts are a source of hope when we despair.

We stand in silence, and honor the memories of all those who have sanctified God's name on this earth.



# Memorial Prayer for Martyrs

אֵל מָלֵא רַחֲמִים, שׁוֹכֵן בַּמְּרוֹמִים, הַמְצֵא מְנוּחָה נְכוֹנָה תַּחַת כַּנְפֵי הַשְּׁכִינָה, בְּמַצְלוֹת קְדוֹשִׁים וּטְהוֹרִים כְּזְּהַר הָרָקִיעַ מַזְּהִירִים, אֶת נִשְׁמוֹת אַחֵינוּ בְּנֵי יִשְּרָאֵל, אֲנָשִים, נָשִים וְטַף, שֶׁנֶּהֶרְגוּ וְשָׁנִשְׁחֲטוּ וְשֶׁנָשְׂרְפוּ וְשֶׁנֶּחְנְקוּ עַל קִדּוֹשׁ שְּמֶךְ, בְּגַן עֶדֶן תְּהֵא מְנוּחָתָם. אָנָא בָּעַל הָרַחֲמִים, הַסְתִּירֵם בְּסָתֶר כְּנָפֶיךְ לְעוֹלְמִים, וּצְרוֹר בִּצְרוֹר הַחַיִּים אֶת נִשְׁמוֹתֵיהֶם, יִיָ הוּא נַחֲלָתָם, וְיָנְוּחוּ בְּשָׁלוֹם עַל מִשְׁכְּבוֹתֵיהֶם, וְנֹאמֵר אָמֵן.

God, full of compassion, dwelling on high, grant perfect rest under the wings of the *Shekhinah*, among the holy and the pure, to the souls of the men women and children whose lives were sacrificed for the sake of Your Name. Master of Compassion, gather them forever in the shelter of your wings. May their souls be bound up in the bond of life. The Eternal is their inheritance. May they rest in peace and let us say. *Amen*.

# Memorial Prayer for All the Dead

אֵל מָלֵא רַחֲמִים, שׁוֹכֵן בַּמְּרוֹמִים, הַמְצֵא מְנוּחָה נְכוֹנָה תַּחַת כַּנְפֵּי הַשְּׁכִינָה, בְּמֵעֲלוֹת קְדוֹשִׁים וּטְהוֹרִים כְּזְהַר הָרָקִיעַ מַזְּהִירִים, אֶת נִשְׁמוֹת כָּל אֵלוּ שֶׁהִזְּכֵּרְנוּ הַיוֹם, שֶׁהָלְכוּ לְעוֹלָמָם, בְּגַן עָדֶן תְּהֵא מְנוּחָתָם. אָנָא בָּעַל הָרַחֲמִים, הַסְתִּירָם בְּסְתֶר כְּנָפֶידְּ לְעוֹלָמִים, וּצְרוֹר בִּצְרוֹר הַחַיִּים אֶת נִשְׁמוֹתֵיהֶם, יְיָ הוּא נַחֲלָתָם, וְיָנְוּחוּ בְּשָׁלוֹם על מִשְׁכְבוֹתֵיהֶם. וְנֹאמֵר אָמֵן.

God, full of compassion, dwelling on high, grant perfect rest under the wings of the *Shekhinah*, among the holy and the pure who shine as the light of the firmament, to the souls of all those whom we have recalled on this day. May their souls be bound up in the bond of life. The Eternal is their inheritance. May they rest in peace, and let us say, **Amen**.



# We Remember Them

In the rising of the sun and in its going down, We remember them

In the blowing of the wind and in the chill of winter, We remember them

At the opening of the buds and in the rebirth of the spring, We remember them

At the shining of the sun and in the warmth of summer, We remember them

At the rustling of the leaves and in the beauty of autumn, We remember them

In the beginning of the year and at its end, We remember them

When we are weary and in need of strength, We remember them

When we are lost and sick at heart, We remember them

When we have decisions that are hard to make, We remember them.

When we have joys we yearn to share, We remember them

So long as we live, they too shall live, for they are now a part of us, As we remember them.



# A Psalm of David: Psalm 23

מזמור לדוד יְהֹנָה רֹעִי לֹא אֶחְסָר: בּנְאוֹת דַשָּׁא יַרְבִּיצֵנִי עַל־מֵי מְנְחוֹת יְנָהַלָנִי: נַפָּשִׁי יְשׁוֹבֶב יַנְחֵנִי בְּמַעְגְלֵי־צֵדֵק לְמַעַן שְׁמְוֹ: גַם כִּי־אַלַדְ בָּגֵיא צַלְמָוֶת לֹא־אִירָא רָע כִּי־אַתָּה עִמְּדִי שבטד ומשענתד המה ינחמני: תַעַרדְ לִפָּנִי וֹ שִׁלְחָן נַגָּד צררַי דְשָׁנַתַּ בַשַּׁמֵן רֹאשִׁי כּוֹסִי רְוַיַה: וֹ אַדְּ טוֹב וַחֶסֶד יִרְדְפוֹנִי כַּלִּיְמֵי חַנִּי וְשַבְתִּי בְּבֵית־יְהוַה לְאַרְדְ יַמִים:



Adonai is my shepherd. I shall not want. In green meadows, God gives me repose. God leads me beside the still waters and restores my spirit. God guides me on paths of righteousness, as befits God's name. Though I walk through the valley of the shadow of death: I fear no harm, for You are with me.

Your rod and your staff – they comfort me. You spread a banquet before me in the presence of my foes. You anoint my head with oil: my cup overflows Surely goodness and kindness shall pursue me all the days of my life.

And I shall dwell in the house of Adonai forever.

# Mourners Kaddish

יִתְגַּדַל וְיִתְקַדַשׁ שְּׁמֵהּ רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִּרְעוּתֵהּ, וְיַמְלִידְּ מַלְכוּתֵהּ בְּחַיֵּיכוֹן וּבִיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בַּעֲגָלָא וּבִּזְמַן קַרִיב, וְאָמָרוּ **אַמֵּוֹ.** 

יָהֶא שְׁמֶה רַבָּא מְבָרַךְ לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמַיָּא.

יִתְבָּרַדְּ וִיִשְׁתַּבַּח וִיִתְּפָּאַר וִיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵּׂא וְיִתְהַדָּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלְּל שְׁמֵה דְּקַדְשָׁא בְּּ**רִידְּ הוּא**, לְעָלָּא [לְעָלָּא] מִן כָּל בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא תַּשְׁבְּחָתָא וְנֶחֱמָתָא, דַּאֲמִירָן בְּעָלְמָא, וְאָמָרוּ **אַמֵּו**.

יָהֵא שְׁלָמָא רַבָּא מִן שְׁמַיָּא, וְחַיִּים עָלָינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמָרוּ **אַמֵּן**.

עשֶׁה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמָיו, הוּא יַצְשֶּׁה שָׁלוֹם עָלָינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאמָרוּ **אמֵן**.

Yitgadal ve-yitkadash shemei rabbah, be-alma di'vera khir'utei ve-yamlikh malkhutei, be-hayyei-khon u-ve-yomeikon, u-ve-hayyei de -khol beit Yisrael: ba-agala u-vizman kareev, ve-imru **Amen**.

# Yehei sh'mei rabba mevorakh, le'alam u-l'almei al'maya

Yitbarakh ve-yishtabakh ve-yitpa'ar ve-yit-ro-mam ve-yit-nassei ve-yit-haddar

ve-yit-alleh ve-yit-hallal shemei dekud'sha. **Berikh hu**, le'eilla (le'eilla) min kol birkhata ve-shirata, tush-be-hata ve-ne-he-mata da-amiran be'alma, ve-imru **Amen**.

Yehei sh'lama rabba min shemayya, ve-hayyim aleinu ve'al kol Yisrael, ve-imru **Amen**.

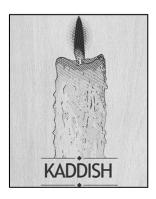
Oseh shalom bim'romav, hu ya'aseh shalom aleinu ve-al kol Yisrael, ve-imru **Amen**.

# Variation on the Kaddish

This is the hall, this is the hush, this is the hour I rise to praise the Lord of all the living And the lonely dead.

I rise to praise: I raise my voice I lift my head Despite the sick Despite the dead Despite the cries of pain, I rise To praise my God. I praise the God Whom all folk praise With separate song. Who made the earth, The sky, the throng Of those who raise In prayerful phrase Their souls to him. This holy hour, this hush, this lull

- - Ruth Brin



I yield to Him whose glory is beyond all praise

And bless His name and say Amen.

# Kaddish: Beauty of the World

Praise the world - praise its fullness and its longing, its beauty and its grief.

Praise stone and fire, lilac and river, and the solitary bird at the window.

Praise the moment when the whole bursts through pain and the moment when the whole bursts forth in joy.

Praise the dying beauty with all your breath, and praising, see the beauty of the world is your own.

- - Marcia Falk



# Yizkor and Yahrzeit

The Jewish calendar recognizes that the ongoing work of mourning is the task of a lifetime. We grow. We change. We reevaluate past relationships and forge new ones. This understanding of ongoing changes is beautifully recognized in *Yizkor* and *Yahrzeit*.

In the midst of the joys of celebration, holidays may bring up feelings and memories about people who have died, reminding us of their absence and recalling unresolved issues. *Yizkor* services come at these times, when we are particularly vulnerable to the loss, regret, despair, and yearning that accompany grief. This is likely to be true even if death happened long ago.



Yizkor and Yahrzeit help compress issues of mourning into five days, so that during the rest of the year one can go on with life without preoccupation with intense mourning. By structuring the times of mourning, Jewish rituals provide a carefully designed container for our emotional responses. This helps us focus the emotions and gives us the confidence needed to explore these feelings, knowing that they will not last forever. Time will pass and we will enter a new season. We can feel safe to give way to our tears or our rage, knowing that celebration and affirmation are also part of the cycle.

Adapted from Mourning and Mitzvah, by Ann Brener



### Abelson

Elaine Rubin Harvey Rubin Joseph Nadler Lena Nadler Joseph Rubin Goldie Rubin

# Adler

Anna Adler Jack Adler Frances Sugerman Murray Sugerman

### Agata

Burton C. Agata
Dale S. Agata
Abby F. Agata
Samuel Axler
Beatrice E. Axler
Marin Granirer
Bessie Granirer
Max Agata
Augusta Agata
Rhoda Bellach

# **Ainspan**

Harry Shair Minnie Shair Robert S. Ainspan Abraham Ainspan Frances Ainspan

# **Almog**

Herman Silberberger Leah Silberberger Berta Rosenberg Sam Rosenberg Nissim Farchy Palomba Farchy Palomba Farchy Yair Vinderboim

#### **Altschule**

Abram Altschule Marsha Heyman

#### **Anneling**

Lillian Cohen
Gerald Cohen
Mats Anneling
Catherine Anneling
Rae Davis
Samuel Davis
Fanny Cohen
Alexander Cohen
Estrid Jonasson
Barbara Truocchio
Marcia Devens
Joseph Devens

# **Apple**

Ann Apple Ira Apple

### Avner/Eckert

Frances Avner Sidney Avner Norma Eckert Richard Eckert David Eckert Ida Abrahams Adolph Abrahams Ruth Abrahams Christopher Miller

### **Banner**

Michael David Banner George Banner Manuel Schindler Etta Schindler Ceil Banner Cynthia Goldberg

#### **Bates**

Victoria Gambitsky Martin Bates Bernard Ellenbogen Mary Ellenbogen Jean Ellenbogen Esther Bates Diane Rosenbaum Uri Saati

# **Berlinsky**

Betty Mendelsohn
William Mendelsohn
Leo Berlinsky
Bess Berlinsky
Alfred Goodsite
Harry Sparber
Shirley Sparber
Jennifer Berlinsky
Samuel Berlinsky
Morris Goodsite
Sarah Goodsite
Isador Weinberg
Sadie Weinberg
Frieda Fromer
Sadie Fleischman

# Bernstein

Theodore E. Bernstein Norma H. Friedman Martin Friedman Charlotte Turoff

# Bernstein/Swartz

Rose Pinsky Max Pinsky Martin Bernstein Frances Bernstein Edward Swartz

# **Bizer/Sobel**

Aron Sobel Solomon Sobel

#### **Bockstein**

Bockstein-Rubin Family Belle Bockstein Hyman Bockstein

# Borzykowski

Kay Kaplan Saul Kaplan Brenda Borzykowski Stanley Borzykowski

### **Bricklin**

Avram Krel

# **Brodsky**

Max Banner Ann Brodsky Marilyn Banner Herbert Banner Solomon Saleem Michael Brodsky David Saleem Anne Banner

#### **Burack**

Harold Bromberg Joseph Cohen Bella Cohen Phillip Fox Marion Burack

# Cariati/Tutshen

Harry Tutshen Anne Tutshen

#### Carothers

Oscar Segal Freda Segal

# Chick (Barbara) Tillie Chick

Tillie Chick
Benjamin Chick
Albert Chick
Jennie Kline
Louis Kline
Joseph Kline
Cantor Daniel Chick

### Chick (Steve and Nadine)

Cantor Daniel Chick Shirley Levin Herb Levin

# Cohen (Brian and Jodie)

Michael Cohen Barbara Swirnow

# Cohen (Debbie and Jeff)

Selma Cohen Robert York Abe Cohen Victor Rosenthal Dorothy Rosenthal

# Cohen (Sandy)

Harris M. Cohen Carolyne S. Cohen

# Cohen (Joan and David)

Frances Cohen Meyer Cohen Myra Kaplan Fay Krantman Howard Krantman Mark Krantman

# Cohen (Phyllis)

Herbert E. Cohen
Morris Simonovitz
Edith Tabachneck Simonovitz
Zachary Sobol
Yitzchok Simonovitz
Zeesel Simonovitz
Moe Cohen
Mae Greenbaum Cohen
Sherri Stein
Sanford A. Cohen
Roberta Sarfaty Yood
Howard Yood

# Cohen-Champagne/Cohen (Don and Linnie)

Donald Chirlin Susan Cohen Rose Cohen Harry Cohen Norman Fried Ruby Fried Gregory Beil David Gersten Ethel Gersten Sandy Aranoff Herb Vener Paula Mishken

# Cohen (Janis)

Emily Cohen Norman Cohen Emma Rosenthal Bob Rosenthal Diane Rosenbaum

# Cole

George Schiff Freda Cole Edward Cole Carl Cole

# **Davidoff**

Fay Davidoff Leo Davidoff Henrietta Nozick Joseph Nozick Ida Nozick Murray Nozick

# Deitcher, J

David Mark

# Deitcher, S.

John Deitcher Etta Deitcher Herbert Deitcher Elizabeth Walden George Walden Frances Farber Marion Goldman Carole Robinson Al Goldman

### Dorn

Benjamin Dorn Mae Dorn William Buratt Frances Buratt

### **Eckhaus**

Eleanor Clarke Robert Clarke Marion Clarke Daniel Eckhaus Estelle Eckhaus

### Elitzer

Hillard Elitzer David L. Rubin Anna Rubin

# Erlbaum

Nathan Erlbaum George Erlbaum Miriam Erlbaum

# Erner

Phyllis Erner
Henry Erner
Rena Rinde
Melvin Rinde
Helen Applebaum
Harry Applebaum
Tessie Stemerman
Maurice Stemerman
Anna Erner
Frank Erner
Pauline Rinde
Harry Rinde

### **Ernst**

Leonard Bock Marcelle Bock Leonard Ernst Sylvia Rubinstein David Wilf

### Farber/Toledano

Martha Farber Susan Heighton Virginia Gilmore Emmett Gilmore Evelyn Farber Moshe Toledano

### **Farbstein**

Ben Farbstein Betty Farbstein Abe Stern Itza Stern Ibi Jusko

# **Fass**

Anne Fass Sylvia Fass Irwin Fass Arnold Fass Mildred Goodman Harold Goodman Joel Fass

# Fein/Martinelli

Sidney Fein Charlotte Fein Warren Fein Patsy Martinelli May Martinelli Max Blaustein Lena Blaustein Sam Feinblatt Rose Feinblatt Irene Becker

### **Ference**

Gerald Cohen Lillian Cohen Fanny Cohen Alexander Cohen Rae Davis Sam Davis Marcia Devens Joseph Devens Barbara Truocchio Joseph Ference Mabel Ference Joseph Bruce Ference Barry Fernece

# Flax

Solomon Flax Rashie Flax Aviva Groskin Jay Stern

### **Flesh**

Roberta Flesh
Frank Flesh
Renee Flesh
Sigmund Goldlust
Jessie Goldlust
Norman Harris
Bernice Harris
Jack Graff
Erica Graff
Morris Stein
Joel Melnikoff

### Fogelman

Esther Faber George Faber Doris Fogelman Edward Fogelman

#### Fox

George Nissensohn David Fox Roslyn Fox

# **Fromer**

Elaine Fromer
Joel Fromer
Rose Fromer
Irving Fromer
Irving Spevak
Miriam Spevak
Abraham Weprinsky
Anna Weprinsky
Saul Weprin
Jack Weprin

# Gally

Morry Natal Martin Gally

# Ganz

Joseph Brociner Corrine Ganz Richard Ganz Gussie Serotta Jacob Serotta Murray Serotta Harry Serotta Alfred Goodman Diane Rosenbaum

### Garfinkel/Loeb

Ilse Loeb Walter Loeb Bernie Garfinkel Vicky Garfinkel Robert Garfinkel

### Gelfand

Isaac Gelfand Yelizaveta Gelfand Lev Sosensky Mariasha Rolbina Bella Shulman Alyssa Gelfand

# Getnick

George Getnick Helen Schrier Getnick Hyman Steinberg Sarah Steinberg Helen Klapper Getnick

# Gilboord

Marcia R. Gilboord Rev. Kenneth Rabineau Dora Rabineau Abraham Gilboord Saul Ikler Abraham Toback Ethel Toback Rose Fishman Harry Ikler Frieda Ikler Roberta Rosenblatt Barry Rosenblatt Shirley Ginsburgh Anna Fisher David Fisher Eva Ginsburgh Harry Ginsburgh Edna Karp Harry R. Karp Ernest Valentine Sr.

# **Gingold/Winter**

Arline Winter Morris Winter Ethel Winter Louis Meislin Ida Meislin Marvin Gingold Esther Rosen Morris Rosen Allan Rosen Gloria Rosen Lillian Gingold Louis Gingold

# Golderman (Phillip and Renee)

Lester Golderman Shirley Basch Sheldon Basch Richard Basch Elsie Shapiro

#### Goldmeer

Burton Weitzman

### Goldstein/Smiler

Elias Goldstein Renee Goldstein Alma Smiler Allen Smiler

# Greenberg

Albert Greenberg
Esther Greenberg
Harold Goldstein
Harris Greenberg
Fannie Greenberg
Sam Goldstein
Anna Goldstein
Max Joseph
Ida Joseph
Markus Just
Pauline Just
Joanne Greenberg
Phil Sloan
Helena Brodwell
Mike Helfner

# Greenblatt

Rose Greenblatt Louis Greenblatt Robert Greenblatt Shirley Greenblatt Milton Lyon Harriet Lyon Raus

# Greenstein/Shallop

Morton J. Greenstein Arthur Schallop

# Grode

Julius Ikler Sadie Ikler Herman Ikler Samuel Grode Freida Grode

# Grossman

Irene Grossman Stanley Solomon Sanford Finkel Milton Grossman Pete O'Neill Kay O'Neill Eleanor Gordon

# Halle

Harold Halle Joan Halle Maurice Liverman

### Halpin

Lawrence Halpin Harry Hoffman Celia Hoffman Ruth Kunath

# Hampson

Charles Freedman Marilyn Freedman Steven Freedman David Hampson

# Hecht

Aaron Hecht Celia Hecht Jerome Dorn Jacob Umansky Pauline Umansky Anna Gold Jacob Dornfeld

### Hecker

Gertrude Hecker Leonard P. Hecker Cantor Daniel Chick Joseph E. Kline

# Heller

Carolyn Heller Mark Heller

# Hendler

Samuel Hendler Sol Rosenblum Lena Rosenblum Aaron Hendler Amalia Hendler

# Hoffman

Harold Hoffman Philip Hoffman Bessie Hoffman Alfred Hoffman Martha Lazaroff Beatrice Schaffer Marcia Sebelowitz Sidney Sebelowitz Gwen Rosengard Fannie Ameduri

# Horowit

Lucien Horowit Murray Joy Horowit Goldie Simon Maurice Simon Louise Horowit Frederick Horowit

# Horowitz/Rosenberg

Gabriel Rosenberg Lynn Horowitz

# **Huz/Flom**

Paul Huz Riva Huz Max Flom Mildred Flom Richard Friedman

#### Israel

Alice Israel Helen Israel Karlton Israel

# Israel/Finn

Samuel Israel Violeta Israel

#### Isser

Ida Lena Kohn Samuel Kohn Frances Kohn Nathan Messer Tema Messer Ira Messer Leonard Messer Nettie Levin Erich Isser Kathe Isser Helen Fisher Toby Glazer Moses Kohn Esther Kohn

# Jacobs

Irving Jacobs Priscilla Jacobs Phillip Katz Sylvia Katz

# Juris/Wacholder

Elaine Wacholder Leonard Wacholder Sandra Juris Jeffrey Juris

# Kaback

Max Kaback Sara Kaback Elsa Magier Steve Magier

# Kamenir

Moshe Dan Yerushalmi

# Karpen/Schoenhaus

Lynn Karpen
Jay Jussim
Meredith Karpen Kelly
Raymond A. Kelly
Edythe Schoenhaus Jussim
Sanford Karpen
Robert Schoenhaus

### Kaslovsky

Milton Kaslovsky Annette Kaslovsky Lillian Zelman Nathan Zelman

#### Kassoff

Risa Krouner Kassoff

#### Kattleman

Harold Kattleman Dorothy Kattleman Stanley Weiler Ron Weiler Doris Weiler

### Kaufman

Harvey Kaufman Abe Kaufman Rose Kaufman Helen Rosen Irving Rosen Murray Kaufman Connie Newman

# Kay

Sheldon Kay Anna Kay Martin Kay Maxwell Frost Pat Bernstein

#### Kieval

Jonathan Gabriel Kieval Rabbi Hayyim Kieval Esther Wall Kieval David Goodblatt

# **Kimball**

Sylvia Glaser Jacob Glaser Alan Glaser

# **Kivort**

Stanley Kivort Gladys Goldman Meyer Goldman Abraham Kivort Bella Kivort

# **Klopott**

Fannie Obstgarten
Harry Obstgarten
Kermit Obstgarten
Jacqueline Obstgarten
Stephen Obstgarten
Florence Heims
Rozie Maurer
Sarah Klopott
Eliezer Klopott
Susan Murray

### Knupp

Sarah Knupp James Kaplan Frances Kaplan

# Krausz

Oscar Lavinsky Lillian Lavinsky Moshe Krausz

#### Kredentser

Gabrielle LeFaivre Gillis Andre LeFaivre Dr. Bernard Kredentser

#### Kriss

Eugene H. Yates Rhala Yates Murray Kriss Sarah Kriss

### Laddin

Phyllis Taub

### Laks

Hyman S. Laks Clara B. Laks Joel L. Kashuck Faye Kashuck

# Langner

Robert Langner Emma Langner Morris Preminger Lillian Preminger Adele Yanowski Vera Racond Yetta Wyman Norman Morganstein

# Lax

Murray Lax Eleanor Lax Abraham Lipton Helen Lipton David Lipton Barbara Nosowitz

# Lerman

Aileen Gluck Stanley Gluck Rita Weinstein Lerman Norman Lerman

# Levine (David)

Max Goldstein Samuel Weiss Sadie Weiss Harry Levine Irene Levine Leonard Levine Irving Biskin Miriam Biskin

# Levine (Michael)

Lori Levine Robert M. Levine Solomon Levine Esther S. Levine

### Lewis

Beatrice Lewis
Edward Lewis
Thelma Gewirtzman
Louis Gewirtzman
James Gewirtzman

# Lipman

Morris Mirochnik Yetta Mirochnik Philip Fred Lipman

#### Lobel

Larry Kreditor Reva Lobel N. David Lobel Larry Dobris Aline Feldman

#### Lozman

Teddy Lozman Laura Lozman Harvey Lozman Alex Parnett Lilyan Parnett Sophie Krantz Sam Krantz

# Magidson

Shepard A Magidson Philip M. Barnett Betty Hornick Weintraub Esther Pollick Weintraub Morris Weintraub Elaine Magidson Barnett

# Malsan/Rockwood

Adrienne G. Rockwood

# Mandel

Robert Mandel Julia Cisternino Andrew Cisternino

### Marowitz

Richard Marowitz Ruth Marowitz Harry Marowitz Minnie Marowitz Sylvia Bosworth Milton Bosworth

# Mirochnik

Howard Helfgott Harriet Helfgott Morris Mirochnik Yetta Mirochnik

### Moskowitz

Selma Schwartz
Philip Schwartz
Celia Galin
Louis Galin
Murray Moskowitz
Edna Lagin
Molly Moskowitz
Lewis Moskowitz
Lewis Moskowitz
Lazar Moskowitz
Ryder Vaccaro
Helen Berman
Charles Berman
Stacy Lagan
Alan Lagan
Rhoda Schwartz

#### Mozer

Ann Mozer

# Naviasky

Gladys Naviasky Arthur Naviasky Ethel Jacobson

#### Nolan

Norman Beer Shelley Beer Endelson

# Oberlander

Rae Engel Alfred Engel Benjamin Oberlander Holly Fox

# O'Connor

Joseph F. O'Connor Gertrude E. O'Connor Kathleen A. O'Connor Engelhardt Harry Kinderlehrer Jane Kinderlehrer Robert Goldberg Sandy Zales

# Pfeffer

Charles Pfeffer Isadore Galitz Bessie Pfeffer Ira Pfeffer Susan Halpern Pfeffer

# **Phillips**

Joseph Lev Gail Phillips Sophie Diamond Samuel Diamond Jerry Diamond Eleanor Phillips Harold Phillips

# **Piper**

Karl Piper Resa Piper Barbara Piper Alperin Bruce Piper George Levine Edward Levine Shirley Levine Carolyn Alperin

# **Pollack**

Ida Pollack Marvin Pollack Edith Waltzman Hal Waltzman

# **Poskanzer**

Harold Kessler

# Post/Dunning -Vaughn

Nancy Dunning Robert Dunning Jim Perry Isadore Post Irene Post Louise Post Max Post

# Price

Samuel Price Sarah Price Ellen Price Samet Harry Lowy Bertha Lowy

# Proskin

Harry Pollack Paula Pollack Harry Proskin Betty Proskin Herman Pollack Mildred Pollack Rita Septer Linda Ann Septer David G. Septer

# Rausch

Walter Sturm Evelyn Rausch George Rausch Gussie Pross Charles Schiffer

# Rosen (Marcia)

Joseph Rosen Benjamin Miller Julia Miller Frank Rosen Mae Rosen Saddie Chessin Jerome Rosen

# Rosenblum (Charles and Suzanne)

Grace Rosenblum Julius Rosenblum Irving C. Lippman Emma Lippman

#### Rosenzweig

Kenneth Rosenzweig Deeva Rosenzweig Ruth Donay

### Rothfeder

Abraham Rothfeder Melia Rothfeder Nigel Douglas Rothfeder

### Rothschild

Hilda Rothschild

#### Salem

Abraham Kromer Shirley Kromer Albert Salem Esther Salem Gloria Salem Isaac Salem Nina Salem Hannah Chaladoff Eldon Weiss Nathan Weiss **Dorothy Weiss** 

# Sanders, Larry

Harris A. Sanders

### Sanders (Michelle and Danny)

Devera Ungerman Harris A. Sanders

# Sasson

Linda Cohn Brauner Ruth F. Cohn Sanford Cohn Charles Brauner Yulia Lea Heimann Yosef Heimann Eliahu Sasson Farcha Sasson Rae Cohn Morris Cohn Sadie Friedman Louis Friedman Abraham Rabitz Pauline Rabitz Tillie Braurer Maurice Braurer

# Schaefer

Rita Goldstein Herbert Goldstein Jonathan Goldstein Joseph Brownstein Toby Brownstein Lawrence Brownstein Lester Goldstein Minnie Goldstein Harry Stracher Bessie Stracher Irving Stracher John Schaefer

### **Schenkel**

Harold Schenkel Ruth Goldstein George Goldstein Barbara Schatell Nettie Flint

#### Scher

Michael Scher Robert Scher Sylvia Scher Harvey Olian Cecile Olian Leopold Olian Rose Olian Sidney Vittor Dana Vittor Gerald Simson Gloria Simson Minna Susnow **David Susnow** 

# **Schips**

Julius Flax Alice Flax **Dorothy Schips** 

# Schwartz (Doug)

Denise Schwartz Veesaert Don Schwartz

# Schwarzschild

**David Albert** Arthur Schwarzschild

# **Shatsoff**

**Toby Shatsoff Clorman** Irving Clorman Nathan Shatsoff Anne Schupack Edward Schupack

Sheingold Israel Guberman Rose Guberman Stanley N Guberman Jennifer Joscelyn Mary Joscelyn Bernard Sheingold

# Shuman

Marion Shuman Sidney Shuman Michael Shuman Irving Shuman Martin Parker Marian Silverstein Daniel Silverstein Ronna Perry Anne Harrison Jacob Neifeld Florence Neifeld Sylvia Neifeld David Levenberg Charles Pond Julie Fiato

#### Simon

Amie Simon Sydney Lazarovitz Marge Lazarovitz Sidney Simon Bess Simon

### Solomon

Stanley Solomon Eleanor Gordon Patricia Gordon Rae Gordon Irving Gordon Sylvia Gordon Harry Gordon Alice Schlusberg Booth Ida Schlusberg Saul Schlusberg Jeffrey Gordon

# Sovitsky

Rosalie Sovitsky

# Spiro

Betty Spiro
William Spiro
Barbara Davis
Lowell Davis
Polina Khaitova
Mikhail Khaitov
Boris Khaitov
Jules Epstein
Lubov Tabak
Grigoriy Tabak
Shelly Margolis

# Stein

Les Stein Constance Laine Joseph Laine Gregg Stein Rose Stein Nathan Stein Jennie Stein Abraham Stein

# Sternklar

Adele Chick Isidore Chick

#### Stokes

Irwin Arbesman Bertha Arbesman Leonard E. Stokes, Jr. Mary Jane Stokes Dawn Stokes Lester

### Straussman

Robert Straussman Rose Shayne Nat Shayne David Goldstein Willy Goldstein Max Straussman Ella Straussman

# Suitor/Shrager

Rodney Jack Suitor Lillian Suitor Orkin Muriel Shrager Gerald Shrager Pearl Blassman Michael Blassman Solomon Shrager Gertrude Shrager Raymond Gikofsky Burton Blassman Louis Willstein

# **Tabachneck**

William Pollack Sara S. Pollack Sam Tabachneck Ethel Tabachneck Israel Samel Abraham Tabachneck Alexander Tabaschneck Inda Tabachneck Dinsa Tabashneck Samuel Pollack Herman Pollack Millie Pollack Raichel Samel Isidore Tabachneck Isadore Tabachneck Rose Tabachneck Rose Glazer Mickey Tabachneck Mary Ťabachneck Rae Tabachneck Ruth Blocker Dave Tabachneck Flora Tabachneck Edith Tabachneck Nate Tabachneck Edith Simonovitz **Ruth Lewis** Leo Lewis

Aliya Sara Shinae Lewis

# **Tanzman**

Nathan Tanzman Pauline Tanzman Morris Zusman Sylvia Zusman Violet Olivia Tanzman Feldman

# Tyson

Jack Stern Harry Tyson Irene Tyson Marion Stern Enos

# Ungerman

Devera Ungerman Gerard Bobersky Max Greenberg Lenore Greenberg Betty Proskin Bessie Ungerman Phyllis Eisenberg Linda Feinman

# Waldman (Mark)

Elias Waldman Dorothy Waldman

# Waldman (Jonathan)

Naphtali Waldman Ezra Karta

# Weinstein

Elaine Weinstein Harold Weinstein David Abbott Gussie Slotkoff Irving Slotkoff Jeffery Weinstein

# Weisz

Alexander Weisz Lili Weisz Gertrude Wallis Marilyn Rosenbaum Arnold Rosenbaum Diane Rosenbaum

# Worona

William Worona Diane Rosenbaum

# Wrzesinski

Herman Green Martha Green Esther Green Chaim Teichberg

### Zenner

Walter Zenner Justin Zenner Heartha Zenner Henry Kay Miriam kay Myra S. Kay Karyn Kay Gail Kay Saruk

#### Zucker

Irving Louis Diamond Estelle Diamond Nellie Zucker Julius Zucker

# Services and Yahrzeits

Yahrzeits are observed on the anniversary of a loved one's death by lighting a candle the previous evening. It is also proper to recite Kaddish with our minyan on the day of the Yahrzeit and at the Shabbat preceding the Yahrzeit.

Check www.OhavShalom.org for services listings and times.

# Yizkor

*Yizkor* services are held four times during the Jewish year. The *Yizkor* prayers ask God to remember the souls of the deceased.

This year, Yizkor will be recited on the following dates:

Monday, September 28, 2020 ~ Yom Kippur Saturday, October 10, 2020 ~ Shemini Atzeret Sunday, April 4, 2021 ~ Pesach Tuesday, May 18, 2021 ~ Shavuot



Building Community & Celebrating Tradition



Yizkor Memorial Service

5781 2020-2021

